

Briselē, 2018. gada 4. maijā
(OR. en)

8652/18

PUBLIC 20
INF 60

PIEZĪME

Temats:	PADOMES AKTU IKMĒNEŠA APKOPOJUMS – 2018. GADA FEBRUĀRIS
---------	--

Šajā dokumentā ir uzskaitīti akti ¹, ko Padome pieņēmusi 2018. gada februārī. ^{2 3}

Tajā sniegta informācija par leģislatīvo aktu pieņemšanu, tostarp norādot:

- pieņemšanas datumu,
- attiecīgo Padomes sanākumi,
- pieņemtā dokumenta numuru,
- atsauci uz *Oficiālo Vēstnesi*,
- piemēroto balsošanas kārtību, balsojuma rezultātus un attiecīgā gadījumā balsojuma skaidrojumu, kā arī Padomes protokolā publicētos paziņojumus.

¹ Vienkāršāku atsauču labad ir norādīti arī "īsie nosaukumi", kas tiek minēti Padomes darba kārtībā (sk. ierakstus *slīprakstā*).

² Izņemot dažus aktus ar ierobežotu darbības jomu, piemēram, procedūras lēmumus, lēmumus par iecelšanu amatā, tādu struktūru lēmumus, kas izveidotas ar starptautiskiem nolīgumiem, budžeta lēmumus par konkrētiem jautājumiem utt.

³ Gadījumos, kad leģislatīvie akti ir pieņemti, izmantojot parasto likumdošanas procedūru, Padomes sanāksmes datums, kad leģislatīvais akts ir pieņemts, var nesakrist ar faktisko attiecīgā akta pieņemšanas datumu, jo parastajā likumdošanas procedūrā pieņemtus leģislatīvos aktus uzskata par pieņemtiem tikai tad, kad tos parakstījis gan Padomes priekšsēdētājs, gan Eiropas Parlamenta priekšsēdētājs un abu iestāžu ģenerālsēkretāri.

Šajā dokumentā ir iekļauta arī informācija par nelegislatīvu aktu pieņemšanu, kuru Padome ir nolēmusi publiskot.

Šis dokuments ir pieejams arī Padomes tīmekļa vietnē:

[Padomes aktu ikmēneša apkopojumi \(akti\) – Padomes vietne](#)

Apkopojumā uzskaitītos dokumentus var iegūt Padomes dokumentu publiskajā reģistrā: [Dokumenti un publikācijas – Padomes vietne](#)

Būtu jāņem vērā, ka šis dokuments ir izstrādāts tikai informatīvos nolūkos, – autentiski ir tikai Padomes protokoli. Tie ir pieejami Padomes tīmekļa vietnē: [Padomes protokoli – Padomes vietne](#)

INFORMĀCIJA PAR AKTIEM, KO PADOME PIEŅĒMUSI 2018. GADA FEBRUĀRĪ

Rakstiskās procedūras, kas pabeigtas 2018. gada 2. februārī

NELEĢISLATĪVI AKTI

AKTS	DOKUMENTS/PAZIŅOJUMI
Padomes Īstenošanas lēmums (KĀDP) 2018/168 (2018. gada 2. februāris), ar ko īsteno Lēmumu (KĀDP) 2015/740 par ierobežojošiem pasākumiem saistībā ar situāciju Dienvidsudānā OV L 31, 3.2.2018., 86.–87. lpp.	5713/18
Padomes Īstenošanas regula (ES) 2018/164 (2018. gada 2. februāris), ar ko īsteno 22. panta 1. punktu Regulā (ES) 2015/735 par ierobežojošiem pasākumiem saistībā ar situāciju Dienvidsudānā OV L 31, 3.2.2018., 1.–2. lpp.	5717/18
Padomes Īstenošanas lēmums (KĀDP) 2018/167 (2018. gada 2. februāris), ar ko īsteno Lēmumu (KĀDP) 2015/1333 par ierobežojošiem pasākumiem saistībā ar situāciju Lībijā OV L 31, 3.2.2018., 84.–85. lpp.	5739/18

Rakstiskās procedūras, kas pabeigtas 2018. gada 9. februārī

NELEĢISLATĪVI AKTI

AKTS	DOKUMENTS/PAZIŅOJUMI
Padomes Īstenošanas lēmums (KĀDP) 2018/202 (2018. gada 9. februāris), ar ko īsteno Lēmumu 2010/788/KĀDP par ierobežojošiem pasākumiem pret Kongo Demokrātisko Republiku OV L 38, 10.2.2018., 19.–22. lpp.	5849/18

Padomes Īstenošanas regula (ES) 2018/197 (2018. gada 9. februāris), ar kuru īsteno 9. pantu Regulā (EK) Nr. 1183/2005, ar ko nosaka dažus īpašus ierobežojošus pasākumus, kas vērsti pret personām, kuras pārkāpj ieroču embargo attiecībā uz Kongo Demokrātisko Republiku OV L 38, 10.2.2018., 2.–6. lpp.	5851/18
Padomes Īstenošanas lēmums (KĀDP) 2018/203 (2018. gada 9. februāris), ar ko īsteno Lēmumu (KĀDP) 2015/1333 par ierobežojošiem pasākumiem saistībā ar situāciju Lībijā OV L 38, 10.2.2018., 23.–24. lpp.	5950/18
Eiropas Savienības Padomes 3595. sanāksme (Izglītība, jaunatne, kultūra un sports), kas notika Briselē 2018. gada 15. februārī	
NELEĢISLATĪVI AKTI	
AKTS	DOKUMENTS/PAZIŅOJUMI
<i>Partnerattiecību nolīgums ar Kotdivuāras Republiku – sarunu sākšana</i> Padomes Lēmums, ar ko pilnvaro Eiropas Savienības vārdā sākt sarunas, lai atjaunotu protokolu, ko pievieno Partnerattiecību nolīgumam zivsaimniecības nozarē ar Kotdivuāras Republiku	5378/18
Komisijas paziņojums Nr. 1 Komisija neuzskata, ka Padomes lēmumā, ar ko pilnvaro sākt sarunas, ir jānorāda materiālais juridiskais pamats.	
Komisijas paziņojums Nr. 2 Saskaņā ar 31. panta 2. punktu Eiropas Parlamenta un Padomes Regulā (ES) Nr. 1380/2013 par kopējo zivsaimniecības politiku Komisija pilnā mērā atzīst jūras bioloģisko resursu ilgtspējīgas izmantošanas svarīgo nozīmi un no tās izrietošo vajadzību nodrošināt pārpalikuma koncepcijas pienācīgu īstenošanu, kā izklāstīts Apvienoto Nāciju Organizācijas (ANO) Jūras tiesību konvencijas 62. panta 2. punktā, jo īpaši, ja ilgtspējīgas zivsaimniecības partnerattiecību nolīgumi un ar tiem saistītie protokoli reglamentē ES ārējās flotes piekļuvi resursiem, kas atrodas partnervalsts ūdeņos. Tomēr saistībā ar ANO Jūras tiesību konvencijas 64. pantu un Regulas (ES) Nr. 1380/2013 31. panta 4. punktu Komisija uzskata, ka minētā pārpalikuma koncepcija mazākā mērā attiecas uz zvejas darbībām, kas saistītas ar tālu migrējošu sugu izmantošanu, ja pārvaldības mērķi un pārvaldības pasākumi – prioritāras piekļuves noteikumi, nozvejas un zvejas spējas vai piepūles ierobežojumi un attiecīgos gadījumos kopīgi sadales principi – ir jānosaka galvenokārt kompetentu reģionālo zvejniecības pārvaldības organizāciju līgumslēdzējām pusēm reģionālā vai apakšreģionālā līmenī, pienācīgi ņemot vērā atbilstīgos zinātniskos ieteikumus.	

<i>Padomes Lēmums par Marrākešas līguma noslēgšanu</i> Padomes Lēmums (ES) 2018/254 (2018. gada 15. februāris) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu Marrākešas līgumu, kas atvieglo piekļuvi iespieddarbiem personām, kuras ir neredzīgas, ar redzes traucējumiem vai ar drukas lasītnespēju citu iemeslu dēļ OV L 48, 21.2.2018., 1.–2. lpp.	12629/17
Marrākešas līgums, kas atvieglo piekļuvi iespieddarbiem personām, kuras ir neredzīgas, ar redzes traucējumiem vai ar drukas lasītnespēju citu iemeslu dēļ OV L 48, 21.2.2018., 3.–11. lpp.	5905/15
<i>Padomes Lēmums par Central Bank of Cyprus ārējiem revidentiem</i> Padomes Lēmums (ES) 2018/270 (2018. gada 15. februāris), ar ko Lēmumu 1999/70/EK par dalībvalstu centrālo banku ārējiem revidentiem groza attiecībā uz <i>Central Bank of Cyprus</i> ārējiem revidentiem OV L 51, 23.2.2018., 14.–15. lpp.	5223/18
<i>Šengenas izvērtēšanas ieteikums – atgriešanas joma Francijā</i> Padomes Īstenošanas lēmums, kurā izklāsta ieteikumu par to trūkumu novēršanu, kas konstatēti 2016. gada izvērtēšanā par to, kā Francija piemēro Šengenas <i>acquis</i> atgriešanas jomā	5554/18
<i>Šengenas izvērtēšanas ieteikums – atgriešanas joma Dānijā</i> Padomes Īstenošanas lēmums, kurā izklāsta ieteikumu par trūkumu novēršanu, kas konstatēti 2017. gada izvērtēšanā par to, kā Dānija piemēro Šengenas <i>acquis</i> atgriešanas jomā	5433/18
<i>ESĪP cilvēktiesību jautājumos – lēmums</i> Padomes Lēmums (KĀDP) 2018/225 (2018. gada 15. februāris), ar kuru groza Lēmumu (KĀDP) 2017/346, ar ko pagarina pilnvaru termiņu Eiropas Savienības īpašajam pārstāvim cilvēktiesību jautājumos OV L 43, 16.2.2018., 14.–14. lpp.	5566/18

<i>ES un Jaunzēlande – partnerattiecību nolīgums par attiecībām un sadarbību</i> Padomes Lēmums (ES) 2018/253 (2018. gada 15. februāris) par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Apvienotajā komitejā, kura izveidota ar Partnerattiecību nolīgumu par attiecībām un sadarbību starp Eiropas Savienību un tās dalībvalstīm, no vienas puses, un Jaunzēlandi, no otras puses, attiecībā uz lēmumu pieņemšanu par Apvienotās komitejas reglamentu un par apakškomiteju un darba grupu pilnvaru pieņemšanu OV L 46, 20.2.2018., 9.–16. lpp.	5516/18
<i>Eiropas Savienības spēju veidošanas misija Somālijā (EUCAP Somalia) – pagarināšana – lēmums</i> Padomes Lēmums (KĀDP) 2018/226 (2018. gada 15. februāris), ar ko groza Lēmumu 2012/389/KĀDP par Eiropas Savienības spēju veidošanas misiju Somālijā (<i>EUCAP Somalia</i>) OV L 43, 16.2.2018., 15.–15. lpp.	5568/18
<i>Ierobežojošie pasākumi pret Zimbabvi – pārskatīšana</i> Padomes Lēmums (KĀDP) 2018/224 (2018. gada 15. februāris), ar ko groza Lēmumu 2011/101/KĀDP par ierobežojošiem pasākumiem pret Zimbabvi OV L 43, 16.2.2018., 12.–13. lpp.	5493/18
<i>Ierobežojošie pasākumi pret Zimbabvi – pārskatīšana</i> Padomes Īstenošanas lēmums (KĀDP) 2018/227 (2018. gada 15. februāris), ar ko īsteno Lēmumu 2011/101/KĀDP par ierobežojošiem pasākumiem pret Zimbabvi OV L 43, 16.2.2018., 16.–17. lpp.	5494/18

Eiropas Savienības Padomes 3596. sanāksme (Lauksaimniecība un zivsaimniecība), kas notika Briselē 2018. gada 19. februārī	
NELEĢISLATĪVI AKTI	
AKTS	DOKUMENTS/PAZIŅOJUMI
<i>Cukura nodevas 1999./2000. un 2000./2001. gada sezonā</i> Padomes Regula (ES) 2018/264 (2018. gada 19. februāris), ar ko 1999./2000. tirdzniecības gadam nosaka ražošanas maksājumus un papildu maksājuma aprēķina koeficientu cukura nozarē un ar ko 2000./2001. tirdzniecības gadam nosaka ražošanas maksājumus cukura nozarē OV L 51, 23.2.2018., 1.–4. lpp.	5620/18
<i>Lēmums par partnerattiecību nolīgumu zivsaimniecības nozarē ar Marokas Karalisti – sarunu sākšana</i> Padomes Lēmums, ar ko pilnvaro sākt sarunas ar Marokas Karalisti, lai noslēgtu protokolu, ar ko īsteno Partnerattiecību nolīgumu zivsaimniecības nozarē starp Eiropas Kopienu un Marokas Karalisti	5760/18
Komisijas paziņojums Komisija neuzskata, ka Padomes lēmumā, ar ko pilnvaro sākt sarunas, ir jānorāda materiālais juridiskais pamats.	

Dānijas, Vācijas un Nīderlandes kopīgs paziņojums

Dānija, Vācija un Nīderlande uzsver, ka ir svarīgi, lai Eiropas Savienība sekmētu resursu saglabāšanu un vides ilgtspēju, zvejojot tikai tos resursus, kuriem ir pārpalikums, un ilgtspējīgas zivsaimniecības partnerattiecību nolīgumos novēršot krājumu pārzveju. Vispār mēs uzskatām, ka zvejniecība, ko īsteno zivsaimniecības partnerattiecību nolīgumu ietvaros, palīdz veicināt ilgtspējīgu zivsaimniecību.

Dānija, Vācija un Nīderlande uzsver, ka Savienībai, slēdzot divpusējus nolīgumus, ir jāveicina cilvēktiesību un demokrātijas principu ievērošana. Sarunu pilnvarās Komisijai tas ir skaidri pateikts, un tam jābūt skaidram no protokola.

Mēs uzsveram, ka, risinot sarunas par jaunu protokolu starp ES un Marokas Karalisti, ir svarīgi ievērot ES tiesību aktus, par kuru neatņemamu sastāvdaļu varētu uzskatīt starptautiskās tiesības.

Dānija, Vācija un Nīderlande atzīmē progresu, kas panākts pašreizējā zivsaimniecības protokola laikā, dokumentējot finanšu atbalsta sadalījumu zivsaimniecības nozarē, jo īpaši Rietumsahāras reģionos, un mudina turpināt šo darbu.

Topošajā zivsaimniecības protokolā starp ES un Marokas Karalisti būtu jāņem vērā gaidāmais Tiesas spriedums lietā C-266/16, kas attiecas uz pašreizējo ES un Marokas zivsaimniecības nolīgumu un tā piemērošanu Rietumsahārai. Dānija, Vācija un Nīderlande sagaida, ka notiks atbilstīgas konsultācijas ar Padomi gadījumā, ja, ņemot vērā Tiesas spriedumu, pamats sarunu norādēm mainītos.

Ņemot to vērā, Dānija, Vācija un Nīderlande atbalsta Padomes lēmumu pilnvarot Komisiju sākt sarunas Eiropas Savienības vārdā par jaunu protokolu ar Marokas Karalisti.

Zviedrijas paziņojums

Tā kā Rietumsahāra nav Marokas teritorijas daļa, starptautiskajās tiesībās ir prasīts, lai zvejas resursu izmantošana tiktu veikta Rietumsahāras iedzīvotāju labā un saskaņā ar viņu interesēm un vēlmēm. Ierosinātajās sarunu norādēs par jaunu protokolu netiek nodrošināta protokola atbilstība starptautiskajām tiesībām. Tādēļ saskaņā ar Zviedrijas iepriekšējo rīcību saistībā ar šo nolīgumu, Zviedrija nevar atbalstīt šīs pilnvaras un balsos pret tām.

Lēmums par Rietumbalkānu Transporta Kopienas līgumu

Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem ar Transporta kopienas dibināšanas līgumu izveidotajā Ministru padomē attiecībā uz Ministru padomes reglamenta pieņemšanu

5438/18

Eiropas Savienības Padomes 3597. sanāksme (Ekonomika un finanses), kas notika Briselē 2018. gada 20. februārī	
NELEĢISLATĪVI AKTI	
AKTS	DOKUMENTS/PAZIŅOJUMI
<i>Maltas atkāpšanās no kopējās pievienotās vērtības nodokļa sistēmas</i> Padomes Īstenošanas lēmums (ES) 2018/279 (2018. gada 20. februāris), ar ko Maltai atļauj piemērot īpašu pasākumu, atkāpjoties no 287. panta Direktīvā 2006/112/EK par kopējo pievienotās vērtības nodokļa sistēmu OV L 54, 24.2.2018., 14.–15. lpp.	5610/18
<i>Padomes ieteikumi par apstiprinājumu, ko sniedz saskaņā ar LESD un Euratom līgumu izveidotajām struktūrām par 2016. gada budžetu</i> Padomes ieteikumi attiecībā uz apstiprinājumu, ko sniedz saskaņā ar LESD un Euratom līgumu izveidotajām struktūrām par 2016. finanšu gada budžeta izpildi	5941/18
<i>Padomes ieteikumi par apstiprinājumu, ko sniedz izpildaģentūrām par 2016. gada budžetu</i> Padomes ieteikumi par 2016. finanšu gada budžeta izpildes apstiprinājumu, ko sniedz izpildaģentūrām	5942/18
<i>Padomes ieteikumi par apstiprinājumu, ko sniedz kopuzņēmumiem par 2016. gada budžetu</i> Padomes ieteikumi par 2016. finanšu gada budžeta izpildes apstiprinājumu, ko sniedz kopuzņēmumiem	5943/18

<i>Padomes Lēmums par ES nostāju ES un Moldovas Asociācijas komitejā tās Tirdzniecības komitejas sastāvā attiecībā uz dažu Asociācijas nolīguma pielikumu atjaunināšanu</i> Padomes Lēmums par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Asociācijas komitejas sanāksmē īpašā sastāvā tirdzniecības jautājumu risināšanai, kura izveidota ar Asociācijas nolīgumu starp Eiropas Savienību un Eiropas Atomenerģijas kopienu un to dalībvalstīm, no vienas puses, un Moldovas Republiku, no otras puses, attiecībā uz nolīguma XXVIII-A pielikuma (Finanšu pakalpojumiem piemērojamie noteikumi), XXVIII-B pielikuma (Telesakaru pakalpojumiem piemērojamie noteikumi) un XXVIII-D pielikuma (Starptautisko jūras pārvadājumu jomā piemērojamie noteikumi) atjaunināšanu	5362/18
<i>EAF budžeta izpildes apstiprinājuma procedūra: 2016. finanšu gads</i> Padomes ieteikums attiecībā uz Komisijas atbrīvošanu no atbildības par Eiropas Attīstības fonda (astotais EAF) darbību īstenošanu 2016. finanšu gadā Padomes ieteikums attiecībā uz Komisijas atbrīvošanu no atbildības par Eiropas Attīstības fonda (devītais EAF) darbību īstenošanu 2016. finanšu gadā Padomes ieteikums attiecībā uz Komisijas atbrīvošanu no atbildības par Eiropas Attīstības fonda (desmitais EAF) darbību īstenošanu 2016. finanšu gadā Padomes ieteikums attiecībā uz Komisijas atbrīvošanu no atbildības par Eiropas Attīstības fonda (vienpadsmitais EAF) darbību īstenošanu 2016. finanšu gadā	5078/18 5079/18 5080/18 5082/18

<i>Padomes ieteikums par apstiprinājumu, ko sniedz Komisijai par 2016. gada budžetu</i> Padomes Ieteikums par apstiprinājumu, ko sniedz Komisijai par Eiropas Savienības 2016. finanšu gada vispārējā budžeta izpildi	5940/18 ADD 1
Zviedrijas un Nīderlandes paziņojums Atsaucoties uz: – Eiropas Revīzijas palātas gada pārskatu par ES budžeta izpildi attiecībā uz 2016. finanšu gadu; – apstiprinājumu, ko sniedz Komisijai par ES 2016. gada budžeta izpildi; – Padomes ieteikumu par apstiprinājumu, ko sniedz Komisijai par Eiropas Savienības 2016. finanšu gada vispārējā budžeta izpildi; Zviedrija un Nīderlande: atzinīgi vērtē to, ka salīdzinājumā ar pagājušo gadu ir uzlabojies vispārējais aplēstais kļūdu līmenis un ka Eiropas Revīzijas palāta ir sniegusi deklarāciju ar piezīmēm (nevis nelabvēlīgu deklarāciju) par pārskatiem pakārtoto maksājumu likumību un pareizību; pauž nožēlu, ka divdesmit trešo gadu pēc kārtas Eiropas Revīzijas palāta nav spējusi par ES budžetu kopumā sniegt ticamības deklarāciju bez piezīmēm un ka kļūdu īpatsvars attiecībā uz izdevumiem joprojām ievērojami pārsniedz pieņemamo 2 % sliekšni; mudina Komisiju un dalībvalstis fundamentāli pievērsties tam, kā ES budžets tiks īstenots un pārvaldīts nākamās DFS kontekstā;	

pauž nožēlu, ka jau gadiem ilgi ES budžeta īstenošana neatbilst standartiem, par kuriem ir panākta vienošanās. Mēs nevaram paust apmierinātību par vispārējā kļūdu īpatsvara niecīgiem uzlabojumiem, kamēr attiecībā uz aptuveni pusi ES budžeta joprojām tiek konstatēts augsts kļūdu līmenis; uzsver atšķirību starp aplēsto kļūdu līmeni atlīdzināšanas maksājumiem (4,8 %) un maksājumtiesību izdevumiem (1,3 %) un akcentē, ka atlīdzināšanas maksājumu kļūdu īpatsvara samazinājumam ir jābūt vienai no galvenajām prioritātēm. Būtiski atšķirīgais kļūdu īpatsvars norāda uz vajadzību reformēt ES budžeta pārvaldību, tostarp īstenojot mazāk sarežģītus finansēšanas noteikumus un vairāk koncentrējoties uz rezultātiem; mudina Komisiju turpināt centienus nolūkā vairāk koncentrēties uz rezultātiem un uz rezultātiem balstītu pārvaldību. Lai nodrošinātu uzticēšanos un leģitimitāti, ir būtiski, ka ar ES budžetu tiek efektīvi sniegts patiens labums ES pilsoņiem. Gaidāmajās diskusijās par DFS jāapsver, kā varētu pārstrādāt ES budžetu, lai ar to labāk atbalstītu vispārējās politiskās prioritātes, iegūtu rezultātus un reaģētu uz neparedzētām problēmām; mudina Komisiju pastāvīgi analizēt un apzināt tās izdevumu jomas ES budžetā, kurās nevar sasniegt pietiekamus rezultātus, un ierosināt korektīvus pasākumus; stingri mudina Komisiju un dalībvalstis apzināt vairāk iespēju, kā vienkāršot sarežģītos noteikumus un regulējumu attiecībā uz ES budžeta izdevumiem un dalītas pārvaldības sistēmām nolūkā uzlabot atbilstību, kā arī koncentrēties uz pirmā līmeņa kontrolēm, lai veicinātu to, ka maksājumi jau pirmajā reizē ir pareizi. Vienkāršākiem vārdiem – lielāka pārredzamība un paredzams regulējums ir ļoti svarīgs, lai nodrošinātu ES finansējuma efektīvu un pareizu pārvaldību; aicina Komisiju un dalībvalstis palielināt centienus nolūkā veicināt revīziju pārredzamību un uzticamību, ņemot vērā norises, kuru mērķis ir savstarpējās palāšanās principa piemērošana; un darīt dalībvalstu gada kontroles ziņojumus publiski pieejamus; un stingri mudina Komisiju paturēt vienprātīgi apstiprinātos maksājumu griestus, jo īpaši, saglabājot fiskālo disciplīnu attiecībā uz saistībām; efektīvi atbrīvojot neizmantotās apropriācijas; ar ilgtermiņa prognozēm palielinot pārredzamību un nodrošinot līdzsvaru starp saistībām un maksājumiem.	
Padomes secinājumi par budžeta pamatnostādņēm 2019. gadam	6315/18

Rakstiskās procedūras, kas pabeigtas 2018. gada 23. februārī	
NELEGISLATĪVI AKTI	
AKTS	DOKUMENTS/PAZIŅOJUMI
Padomes Lēmums (KĀDP) 2018/280 (2018. gada 23. februāris), ar ko groza Lēmumu 2012/642/KĀDP par ierobežojošiem pasākumiem pret Baltkrieviju OV L 54, 24.2.2018., 16.–17. lpp.	6265/18
Padomes Regula (ES) 2018/275 (2018. gada 23. februāris), ar ko groza Regulu (EK) Nr. 765/2006 par ierobežojošiem pasākumiem attiecībā uz Baltkrieviju OV L 54, 24.2.2018., 1.–3. lpp.	6309/18
Eiropas Savienības Padomes 3598. sanāksme (Ārlietas), kas notika Briselē 2018. gada 26. februārī	
NELEGISLATĪVI AKTI	
AKTS	DOKUMENTS/PAZIŅOJUMI
Padomes secinājumi par Eiropas Revīzijas palātas Īpašo ziņojumu Nr. 9/2017: "ES atbalsts cīņai pret cilvēku tirdzniecību Dienvidāzijā un Dienvidaustrumāzijā"	5707/18
Padomes secinājumi par Kambodžu	6416/18
Padomes secinājumi par Mjanmu/Birmu	6418/18
Padomes secinājumi par Maldīviju	6420/18
Padomes secinājumi par klimata diplomātiju	6125/18

<i>Ierobežojošie pasākumi pret "Al Qaeda" – lēmums un īstenošanas regula</i> Padomes Lēmums (KĀDP) 2018/283 (2018. gada 26. februāris), ar kuru groza Lēmumu (KĀDP) 2016/1693, ar ko paredz ierobežojošus pasākumus pret <i>ISIL (Da'esh)</i> un <i>Al-Qaida</i> un ar tām saistītām personām, grupām, uzņēmumiem un vienībām OV L 54I, 26.2.2018., 6.–7. lpp.	5955/18
<i>Ierobežojošie pasākumi pret "Al Qaeda" – lēmums un īstenošanas regula</i> Padomes Īstenošanas regula (ES) 2018/281 (2018. gada 26. februāris), ar kuru īsteno Regulu (ES) 2016/1686, ar ko nosaka papildu ierobežojošus pasākumus, kas vērsti pret <i>ISIL (Da'esh)</i> un <i>Al-Qaida</i> un ar tām saistītām fiziskām un juridiskām personām, vienībām vai struktūrām OV L 54I, 26.2.2018., 1.–2. lpp.	5961/18
<i>Ierobežojošie pasākumi pret Korejas Tautas Demokrātisko Republiku – ANO DPR 2397 (2017) transponēšana – lēmums, regula un īstenošanas regula</i> Padomes Lēmums (KĀDP) 2018/293 (2018. gada 26. februāris), ar ko groza Lēmumu (KĀDP) 2016/849 par ierobežojošiem pasākumiem pret Korejas Tautas Demokrātisko Republiku OV L 55, 27.2.2018., 50.–57. lpp.	5191/18
<i>Ierobežojošie pasākumi pret Korejas Tautas Demokrātisko Republiku – ANO DPR 2397 (2017) transponēšana – lēmums, regula un īstenošanas regula</i> Padomes Regula (ES) 2018/285 (2018. gada 26. februāris), ar ko groza Regulu (ES) 2017/1509 par ierobežojošiem pasākumiem pret Korejas Tautas Demokrātisko Republiku OV L 55, 27.2.2018., 1.–14. lpp.	5209/18
<i>Ierobežojošie pasākumi pret Korejas Tautas Demokrātisko Republiku – ANO DPR 2397 (2017) transponēšana – lēmums, regula un īstenošanas regula</i> Padomes Īstenošanas regula (ES) 2018/548 (2018. gada 6. aprīlis), ar ko īsteno Regulu (ES) 2017/1509 par ierobežojošiem pasākumiem pret Korejas Tautas Demokrātisko Republiku OV L 91, 9.4.2018., 2.–10. lpp.	5875/18

<i>Atbalsts "ideju ģeneratoriem" ieroču neizplatīšanas un ieroču izplatīšanas novēršanas jomā – lēmums</i> Padomes Lēmums (KĀDP) 2018/299 (2018. gada 26. februāris), ar ko veicina neatkarīgu neizplatīšanas un atbrūņošanās "ideju ģeneratoru" Eiropas tīklu, lai atbalstītu to, ka tiek īstenota ES Stratēģija masu iznīcināšanas ieroču izplatīšanas novēršanai OV L 56, 28.2.2018., 46.–59. lpp.	14391/17
<i>Ķīmisko ieroču aizliegšanas organizācija (OPCW) – ES Stratēģijas masu iznīcināšanas ieroču izplatīšanas novēršanai īstenošana – lēmums</i> Padomes Lēmums (KĀDP) 2018/294 (2018. gada 26. februāris), ar ko groza Lēmumu (KĀDP) 2015/259 par atbalstu Ķīmisko ieroču aizliegšanas organizācijas (OPCW) darbībām, īstenojot ES Stratēģiju masu iznīcināšanas ieroču izplatīšanas novēršanai OV L 55, 27.2.2018., 58.–59. lpp.	5896/18
<i>Līguma par kodolizmēģinājumu vispārējo aizliegumu organizācija (CTBTO) – atbalsts sagatavošanas komisijas darbībām – lēmums</i> Padomes Lēmums (KĀDP) 2018/298 (2018. gada 26. februāris) par Savienības atbalstu Līguma par kodolizmēģinājumu vispārējo aizliegumu organizācijas (CTBTO) sagatavošanas komisijas darbībām, lai nostiprinātu tās uzraudzības un pārbaudes spējas, kā arī īstenojot ES Stratēģiju masu iznīcināšanas ieroču izplatīšanas novēršanai OV L 56, 28.2.2018., 34.–45. lpp.	5613/18
<i>Ierobežojoši pasākumi pret Sīriju – jauni ieraksti – īstenošanas lēmums un regula</i> Padomes Īstenošanas lēmums (KĀDP) 2018/284 (2018. gada 26. februāris), ar ko īsteno Lēmumu 2013/255/KĀDP par ierobežojošiem pasākumiem pret Sīriju OV L 54I, 26.2.2018., 8.–10. lpp.	6129/18
<i>Ierobežojoši pasākumi pret Sīriju – jauni ieraksti – īstenošanas lēmums un regula</i> Padomes Īstenošanas regula (ES) 2018/282 (2018. gada 26. februāris), ar ko īsteno Regulu (ES) Nr. 36/2012 par ierobežojošiem pasākumiem saistībā ar situāciju Sīrijā OV L 54I, 26.2.2018., 3.–5. lpp.	6132/18

Padomes secinājumi par ES prioritātēm ANO cilvēktiesību forumos 2018. gadā	6346/18
Ungārijas paziņojums Tas, ka ir pieņemta Starptautiskās konferences par iedzīvotājiem un attīstību (<i>ICPD</i>) rīcības programma un ceturtās Pasaules Sieviešu konferences Pekinas Rīcības platforma, liecina par ievērojamu vienprātību. Cilvēktiesību īstenošana tajās tika izvirzīta par attīstības jomas centrālo jautājumu, un kopš to pieņemšanas ir gūti nozīmīgi panākumi veselības, dzimumu līdztiesības un izglītības jomā. Šīs jomas ir Ilgtspējīgas attīstības programmas 2030. gadam pamatā, kurā iekļauti šādi galvenie principi: visur pasaulē ievērot cilvēktiesības un cilvēka cieņu, tiesiskumu, taisnīgumu, vienlīdzību un nediskrimināciju. Ungārija joprojām ir apņēmusies pildīt savas saistības cilvēktiesību jomā, tostarp attiecībā uz sieviešu tiesību aizsardzību un veicināšanu un dzimumu līdztiesību. Ungārija ir cieši apņēmusies īstenot <i>ICPD</i> rīcības programmu un Pekinas Rīcības platformu, kā arī Ilgtspējīgas attīstības programmu 2030. gadam, kas ir arī pamatatsauces seksuālās un reproduktīvās veselības un reproduktīvo tiesību jomā. Ungārija norāda, ka terminam "seksuālā un reproduktīvā veselība un ar to saistītās tiesības (<i>SRHR</i>)" un saistītiem jautājumiem, piemēram, "seksuālās tiesības", "visaptveroša izglītība par seksualitāti", "modernas kontracepcijas metodes", "ārkārtas kontracepcija", starptautiskā mērogā, tostarp Eiropas Savienībā, trūkst vienprātīgas definīcijas. Ungārija šos jautājumus skaidro un veicina saistībā ar Ilgtspējīgas attīstības programmu 2030. gadam, <i>ICPD</i> rīcības programmu un Pekinas deklarāciju un Rīcības platformu, un saskaņā ar valsts tiesību aktiem.	

Polijas paziņojums

- Polijas valdība stingri atbalsta ES 2018. gada prioritātes ANO cilvēktiesību forumos, ciktāl tās atbilst Polijas tiesību aktiem un ir saistošas Polijai saskaņā ar starptautiskajiem nolīgumiem. Jo īpaši mēs apsveicam Padomi, par tās pausto stingro un atjaunoto apņemšanos aizsargāt bērnu tiesības, tostarp saistībā ar bruņotiem konfliktiem, nabadzībā dzīvojošus bērnus un izskaust visu veidu vardarbību. Mēs arī apstiprinām, ka saskaņā ar ANO Konvenciju par bērna tiesībām katram bērnam ir vajadzīga īpaša aizstāvība un aprūpe, tostarp piemērota juridiskā aizsardzība, gan pirms dzimšanas, gan arī pēc tās un ka katram bērnam ir neatņemamas tiesības uz dzīvību (Konvencijas par bērna tiesībām 6. panta 1. punkts).
- Polija vērs ES uzmanību uz to, ka cilvēktiesības būtu jāievēro attiecībā uz visiem cilvēkiem. Viena no visneaizsargātākajām grupām ir kristieši, jo īpaši Tuvajos un Tālajos Austrumos un Āfrikā. ES būtu jāatbalsta darbības to kristiešu aizstāvībai, kuru cilvēktiesības tiek pārkāptas, jo īpaši bruņoto konfliktu zonās vai citās situācijās.
- Polija stingri atbalsta ES apņemšanos apkarot terorismu visās tā izpausmēs, kā arī visus centienus panākt vienlīdzību starp meitenēm un zēniem un sievietēm un vīriešiem un to, ka tiek veicināta iespēju nodrošināšana sievietēm un ka tiek veicinātas sieviešu tiesības saskaņā ar Pekinas Rīcības platformu un *ICPD* rīcības programmu.
- Polija atbalsta visu ANO dalībvalstu sarunās apstiprinātās un ANO Ģenerālās asamblejas pieņemtās *ICPD* un Pekinas pārskatīšanas konferencēs gūto rezultātu īstenošanu, vienlaikus apstiprinot Polijas suverēnās tiesības nebūt tādu *ICPD* un Pekinas pārskatīšanas konferenču reģionālu vai cita veida rezultātu dokumentu subjektam, par kuriem Polijai nav bijis iespējas piedalīties sarunās vai tos apstiprināt.
- Polija joprojām iestājas par meiteņu un sieviešu vispārējo un mātes veselību saskaņā ar saviem tiesību aktiem, norādot, ka saskaņā ar Vispārējo cilvēktiesību deklarāciju (tās 25. panta 2. punktu) mātēm ir tiesības uz īpašu aprūpi un atbalstu. Polija saglabā nostāju, ka seksuālās izglītības programmas, kas apdraud bērnu veselību un nevainību, un termins "seksuālā un reproduktīvā veselība un tiesības" būtu jāpiemēro atbilstīgi Polijas tiesību aktiem. Turklāt Polija veicinās to, ka tiesības būt mātei, tēvam un vecākiem ir būtiskas un dabīgas vērtības.
- Polija atbalsta cilvēktiesības izglītībā un iniciatīvās, ciktāl ar tām tiek sekmētas vispārēji pieņemtas cilvēktiesības, kuras atbilst Polijas tiesību aktiem un Polijai saistošiem starptautiskiem nolīgumiem, atkārtoti apstiprinot vecāku prioritārās tiesības virzīt savu bērnu izglītību saskaņā ar Vispārējo cilvēktiesību deklarāciju.
- Visbeidzot Polija apsveic un atbalsta Padomi vardarbības, genocīda, noziegumu pret cilvēci un kara noziegumu nosodīšanā un dedzīgi atbalsta Padomes apņemšanos aizsargāt un veicināt pamattiesības uz reliģijas vai ticības brīvību.

Padomes secinājumi par Moldovas Republiku

6280/18

Eiropas Savienības Padomes 3599. sanāksme (Vispārējās lietas), kas notika Briselē 2018. gada 27. februārī			
LEGISLATĪVI AKTI			
AKTS	DOKUMENTS	BALSOŠANAS KĀRTĪBA	BALSOJUMS
<i>EIB garantiju fonds</i> Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2018/409 (2018. gada 14. marts), ar kuru groza Padomes Regulu (EK, Euratom) Nr. 480/2009, ar ko izveido Garantiju fondu ārējai darbībai OV L 76, 19.3.2018., 1.–2. lpp.	66/17	kvalificēts balsu vairākums	visas dalībvalstis "par"
<i>EIB ārējo aizdevumu mandāts</i> Eiropas Parlamenta un Padomes Lēmums (ES) 2018/412 (2018. gada 14. marts), ar kuru groza Lēmumu Nr. 466/2014/ES, ar ko Eiropas Investīciju bankai piešķir ES garantiju attiecībā uz zaudējumiem no finansēšanas darījumiem, ar kuriem atbalsta ieguldījumu projektus ārpus Savienības OV L 76, 19.3.2018., 30.–43. lpp.	65/17	kvalificēts balsu vairākums	visas dalībvalstis "par"
<i>Regula par ģeogrāfisko bloķēšanu</i> Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2018/302 (2018. gada 28. februāris), ar ko novērš nepamatotu ģeogrāfisko bloķēšanu un citus diskriminācijas veidus iekšējā tirgū klientu valstspiederības, dzīvesvietas vai uzņēmējdarbības veikšanas vietas dēļ un groza Regulas (EK) Nr. 2006/2004 un (ES) 2017/2394 un Direktīvu 2009/22/EK (Dokuments attiecas uz EEZ) OV L 60I, 2.3.2018., 1.–15. lpp.	64/17	kvalificēts balsu vairākums	visas dalībvalstis "par", izņemot – atturas: AT

Komisijas paziņojums

Komisija ņem vērā 9. panta redakciju, par kuru vienojās Eiropas Parlaments un Padome.

Neskarot Komisijas iniciatīvas tiesības saskaņā ar Līgumu, Komisija vēlas šajā sakarā apstiprināt, ka tā, veicot pirmo šīs regulas novērtēšanu divus gadus pēc tās stāšanās spēkā, kā paredzēts 9. pantā, detalizēti izvērtēs, kādā veidā regula ir īstenota un ir veicinājusi efektīvu iekšējā tirgus darbību. To darot, Komisija ņems vērā patērētāju aizvien pieaugošās gaidas, jo īpaši paturot prātā tos patērētājus, kuriem nav iespēju piekļūt ar autortiesībām aizsargātiem pakalpojumiem.

Novērtēšanas gaitā Komisija veiks arī padziļinātu analīzi par šīs regulas darbības jomas izmaiņu lietderību un no tām izrietošajiem potenciālajiem ieguvumiem un izmaksām, jo īpaši saistībā ar iespēju 4. panta 1. punkta b) apakšpunktā svītrot izņēmumu attiecībā uz elektroniski sniegtiem pakalpojumiem, kuru galvenais uzdevums ir nodrošināt piekļuvi ar autortiesībām aizsargātiem darbiem vai citiem aizsargātiem tiesību objektiem vai to izmantošanu, ja tirgotājam ir nepieciešamās tiesības attiecībā uz konkrēto teritoriju, pienācīgi ņemot vērā iespējamo ietekmi, kāda regulas darbības jomas paplašināšanai būtu uz patērētājiem un uzņēmumiem, kā arī attiecīgajām nozarēm visā Eiropas Savienībā. Komisija arī rūpīgi analizēs, vai citās nozarēs, tostarp tajās, uz kurām neattiecas Direktīva 2006/123/EK un kurām nepiemēro arī šīs regulas darbības jomu saskaņā ar tās 1. panta 3. punktu, piemēram, pakalpojumi pārvadājumu jomā un audiovizuālie pakalpojumi, būtu jāsvītro atlikušie nepamatotie ierobežojumi, kuru pamatā ir valstspiederība, dzīvesvieta vai darījumdarbības vieta.

Ja Komisija novērtējumā secina, ka regulas darbības joma ir jāgroza, Komisija to attiecīgi iesniegs kopā ar tiesību akta priekšlikumu.

Luksemburgas paziņojums

Lai izveidotu pilnībā funkcionējošu digitālo vienoto tirgu, ir jānovērš pašreizējā juridiskā sadrumstalotība. Citādi uzņēmumi, jo īpaši MVU un mikrouzņēmumi, juridiskās nenoteiktības un nesamērīgu atbilstības nodrošināšanas izmaksu dēļ neveiks pārdošanu visā vienotajā tirgū. Kā rezultātā patērētājiem nebūs piekļuves precēm un pakalpojumiem, kurus viņi grib pirkt.

Luksemburga joprojām apšaubā regulas pievienoto vērtību, jo tā nesniedz juridisko noteiktību un apstiprina, nevis likvidē esošos šķēršļus. Tā uzliek pienākumu tirgotājiem veikt pārdošanu visā ES, nenodrošinot nekādus uzlabojumus un precizējumus attiecībā uz piemērojamo tiesību aktu un kompetentās tiesas noteikšanu. Uzņēmumi nevarēs aizsargāt sevi pret juridiskajiem un ekonomiskajiem riskiem, ierobežojot pārdošanu tikai uz vietējo tirgu vai ierobežotu tirgu skaitu, kā to var darīt šobrīd.

Tomēr Luksemburga novērtē prezidentvalsts Igaunijas centienus sniegt vairāk skaidrības, jo īpaši ar jaunajiem noteikumiem regulas pārskatīšanas klauzulā. Divus gadus pēc regulas spēkā stāšanās Komisijai būs jānovērtē papildu izmaksas, ar kurām saskaras uzņēmumi, veicot pārdošanu pāri robežām, un kuras ieriet no juridiskās sadrumstalotības, tostarp attiecībā uz esošajiem noteikumiem par piemērojamiem tiesību aktiem.

Ar pārskatīšanas klauzulu Komisija tiek arī aicināta apsvērt iespējas, kā veicināt patērētāju piekļuvi ar autortiesībām aizsargātiem elektroniskiem pakalpojumiem, kuru "ģeogrāfiska bloķēšana" pašlaik rada lielas problēmas patērētājiem.

Tādēļ Luksemburga var atbalstīt kompromisa tekstu, kas izriet no dialogiem ar Eiropas Parlamentu. Luksemburga cer, ka regulas pārskatīšana sniegs vērienīgus un konkrētus rezultātus, cik drīz vien iespējams.

Vācijas paziņojums

Vācijas federālā valdība uzskata – vajadzētu būt pašsaprotamam, ka pirms darbības jomas pārskatīšanas vienmēr tiek veikts visaptverošs ietekmes novērtējums, jo īpaši tāpēc, ka arī Eiropas Komisija savā paziņojumā piekrīt pārskatīšanai attiecībā uz audiovizuālajiem pakalpojumiem. Mēs lūdzam šajā protokolā iekļaut turpmāk minēto paziņojumu attiecībā uz 9. pantu "Pārskatīšanas klauzula":

"Pirms katras šīs regulas darbības jomas pārskatīšanas saskaņā ar 9. pantu Eiropas Komisijai ir jāveic detalizēts ietekmes novērtējums."

Francijas paziņojums

Francijas iestādes atbalsta Vācijas iestāžu paziņojumu par Regulu, ar ko novērš nepamatotu ģeogrāfisko bloķēšanu un citus diskriminācijas veidus iekšējā tirgū klientu valstspiederības, dzīvesvietas vai uzņēmējdarbības veikšanas vietas dēļ un groza Regulu (EK) Nr. 2006/2004 un Direktīvu 2009/22/EK.

Francijas iestādēm ir ļoti svarīgi, ka jebkurš priekšlikums par regulas piemērošanas jomas grozīšanu tiek pamatots ar detalizētu ietekmes novērtējumu.

Direktīva par ETS pārskatīšanu

Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva (ES) 2018/410 (2018. gada 14. marts), ar ko groza Direktīvu 2003/87/EK, lai sekmētu emisiju izmaksefektīvu samazināšanu un investīcijas mazoglekļa risinājumos, un Lēmumu (ES) 2015/1814 (Dokuments attiecas uz EEZ)
OV L 76, 19.3.2018., 3.–27. lpp.

63/17

kvalificēts balsu
vairākums

visas dalībvalstis "par",
izņemot –
atturas: HR, HU, PL

Komisijas paziņojumi

Lineārais samazinājuma koeficients (LRT)

ES ETS ir ES galvenais instruments ar mērķi sasniegt ES klimata mērķi ierobežot globālo vidējās temperatūras pieaugumu krietni zem 2 °C, salīdzinot ar pirmsrūpniecības laikmeta līmeni, par ko panākta vienošanās arī saistībā ar Parīzes nolīgumu. Saskaņā ar šo mērķi un klimata un enerģētikas politikas satvaru 2030. gadam, ES ETS pārskatīšana un lineārā samazinājuma koeficienta palielināšana no 1,74 % līdz 2,2 % ir pirmie soļi, kas palīdzēs sasniegt ES mērķi līdz 2030. gadam samazināt siltumnīcefekta gāzu emisijas savā teritorijā vismaz par 40 %. Komisija atzīst, ka ir vajadzīgi turpmāki centieni un vērienīgāki mērķi, lai sasniegtu ES 2050. gada siltumnīcefekta gāzu emisiju mērķi samazināt siltumnīcefekta gāzu emisijas saskaņā ar Parīzes nolīguma ilgtermiņa mērķiem, un tās ietekmes novērtējumā, kas pievienots 2030. gada klimata un enerģētikas satvaram, ir noteikts, ka šāda maksimālā ierobežojuma līmeņa panākšanai būs nepieciešams palielināt lineāro samazinājuma koeficientu līdz 2050. gadam. Turpmāk pārskatot šo direktīvu, Komisija apņemas apsvērt iespēju palielināt lineāro samazinājuma koeficientu, ņemot vērā jaunākās starptautiskās norises, kas prasa palielināt Savienības rīcībpolitiku un pasākumu stingrību.

Jūras transporta radītās emisijas

Komisija pieņem zināšanai Eiropas Parlamenta priekšlikumu. 2018. gada aprīlī SJO ir paredzējusi pieņemt lēmumu par sākotnējo SEG emisiju samazināšanas stratēģiju attiecībā uz kuģiem. Komisija ātri izvērtēs un pienācīgi paziņos tās rezultātus, jo īpaši emisiju samazināšanas mērķus, un izveidos iespējamo pasākumu sarakstu, tostarp grafiku šādu pasākumu pieņemšanai. To darot, tā apsvērs turpmākos pasākumus, kas ir piemēroti, lai nodrošinātu taisnīgu ieguldījumu nozarē, tostarp turpmāko rīcību, ko ierosinājis Parlaments. Saistībā ar jauniem tiesību aktiem par jūras transporta siltumnīcefekta gāzu emisijām, Komisija pienācīgi ņems vērā grozījumus, ko šajā nolūkā pieņēmis Eiropas Parlaments.

Taisnīga pāreja ogļrūpniecības un oglekļietilpīgos reģionos

Komisija atkārtoti norāda uz apņemšanos izstrādāt īpašu iniciatīvu, kas ļaus sniegt īpaši pielāgotu atbalstu taisnīgai pārejai ogļrūpniecības un oglekļietilpīgos reģionos attiecīgajās dalībvalstīs.

Šajā nolūkā Komisija veidos partnerības ar minēto reģionu ieinteresētajām personām, lai sniegtu norādījumus, jo īpaši attiecībā uz piekļuvi attiecīgajiem fondiem un programmām un to izmantošanu, un veicinātu paraugprakses apmaiņu, tostarp diskusijas par rūpniecības ceļvežiem un pārkvalificēšanās vajadzībām.

CCU

Komisija pieņem zināšanai Eiropas Parlamenta priekšlikumu attiecināt atbrīvojumu uz pārbaudītām emisijām, kuras ir uztvertas un tiek izmantotas, lai nodrošinātu saikni starp emisiju uztveršanu un izmantošanu, tā pildot pienākumus saskaņā ar ES ETS. Šādas tehnoloģijas šobrīd nav pietiekami izstrādātas, lai pieņemtu lēmumu par to turpmāko regulatīvo režīmu. Ņemot vērā CO₂ oglekļa dioksīda uztveršanas un izmantošanas (CCU) tehnoloģiju tehnoloģisko potenciālu, Komisija apņemas apsvērt to regulējuma izstrādi nākamajā tirdzniecības periodā, lai konstatētu, vai jebkādas izmaiņas regulatīvajā režīmā būs piemērotas brīdī, kad šī direktīva nākotnē tiks pārskatīta. Šajā ziņā Komisija pienācīgi ņems vērā šādu tehnoloģiju piedāvātās iespējas veicināt būtisku emisiju samazinājumu, vienlaikus neapdraudot ES ETS vides integritāti.

Slovēnijas un Portugāles paziņojums

Slovēnija un Portugāle atbalsta ES emisijas kvotu tirdzniecības sistēmas (ES ETS) reformu un atzīst, ka vienošanās par 4. posma (2021–2030) tiesību aktiem būtiski stiprina ES ETS darbību.

Vissvarīgākās korekcijas attiecībā uz ES ETS, kas ir nepieciešamas, lai sasniegtu ES mērķi, proti, līdz 2030. gadam samazināt siltumnīcefekta gāzu emisijas vismaz par 40 %, par ko tika panākta vienošanās saistībā ar klimata un enerģētikas politikas satvaru laikposmam līdz 2030. gadam, ir palielināt lineāro samazinājuma koeficientu, kā arī korekcijas attiecībā uz tirgus stabilitātes rezervi un bezmaksas kvotu sadali. Slovēnija un Portugāle arī atzinīgi vērtē vienošanos, ka jaunās ETS direktīvas noteikumi tiks regulāri pārskatīti, tostarp noteikumi par oglekļa emisiju pārvirzi un lineārais samazinājuma koeficients, un ka Komisija izvērtēs vajadzību pēc papildu politikas vai pasākumiem saistībā ar katru izsvēršanu, ko veic saskaņā ar Parīzes nolīgumu.

Neraugoties uz minētajiem pozitīvajiem ES ETS reformas elementiem, dialogā panāktā vienošanās pārsniedz vienošanos par klimata un enerģētikas politikas satvaru laikposmam līdz 2030. gadam attiecībā uz tiem elementiem, kas saistīti ar Modernizācijas fondu (MF). Slovēnija un Portugāle uzskata, ka MF iespējamais palielinājums, kas pārsniedz 2 % no kopējā maksimālā apjoma, par ko Eiropadome vienojās 2014. gada oktobrī, nav pamatots kā solidaritātes elements, jo no MF gūst labumu tikai tās dalībvalstis, kuru IKP ir mazāks nekā 60 % no ES vidējā rādītāja. Tā kā arī no citiem ES ETS elementiem labumu gūst vienīgi šīs pašas dalībvalstis, iespējamais palielinājums, par ko panākta vienošanās, izjauc Eiropadomes vienošanās līdzsvaru.

Nemot vērā to, ka minētā robežvērtība ir pieņemts lielums un izslēdz citas mazāk attīstītas dalībvalstis, piemēram, Slovēniju un Portugāli, kurās IKP uz vienu iedzīvotāju ir ievērojami mazāks nekā ES vidējais rādītājs un kurās arī ir problēmas enerģētikas sektora pārveidošanā, mēs ceram, ka šis palielinājums netiks īstenots un ka turklāt jebkura turpmāka ES ETS reforma atjaunos sākotnēji saskaņoto līdzsvaru attiecībā uz solidaritātes mehānismiem, kas iekļauti ES ETS.

Turklāt galīgajā kompromisā MF iespējamais palielinājums bija arī paredzēts, lai pievērstos Eiropas Parlamenta paustajām bažām attiecībā uz taisnīgu pāreju uz mazoglekļa sabiedrību. Mēs vēlētos uzsvērt, ka šāda pāreja būs problemātiska visai ES. Tādēļ, turpmāk pārskatot tiesību aktus, būtu jāpievēršas taisnīgai pārejai plašākā tvērumā un ne tikai saistībā ar vismazāk attīstītajām ES dalībvalstīm.

Horvātijas paziņojums

Horvātijas Republika atbalsta mērķus un uzdevumus, kas noteikti priekšlikumā Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvai, ar ko groza Direktīvu 2003/87/EK, lai sekmētu emisiju izmaksefektīvu samazināšanu un investīcijas mazoglekļa risinājumos, jo mēs uzskatām, ka šis priekšlikums ir izšķiroši svarīgs ES klimata politikai un sekmīgai Parīzes nolīguma īstenošanai.

Tomēr Horvātijas Republika uzskata, ka pašreizējais Direktīvas 2003/87/EK teksts un pašreizējais Direktīvas 2003/87/EK grozījumu priekšlikums Horvātiju nostāda nevienlīdzīgā situācijā attiecībā uz kopējo kvotu daudzumu, ko izsola dalībvalstis, un tāpēc sarunās tika lūgts veikt atbilstīgas izmaiņas.

Horvātijas Republika joprojām uzskata, ka ir jāgroza Direktīvas 2003/87/EK 10. panta 2. punkta otrā daļa, jo esošajā noteikumā nav ietverta Horvātijas izsoles tiesību daļas aprēķināšana. Minētajā noteikumā attiecībā uz tām dalībvalstīm, kas 2005. gadā nepiedalījās Kopienas sistēmā, ir noteikts, kura gada pārbaudītās emisijas būtu jāizmanto. Šajā sakarā Horvātijas Republika Vides padomē 2017. gada 28. februārī iesniedza priekšlikumu Direktīvas 2003/87/EK 10. panta 2. punkta otrajā daļā svītrot vārdus "Kopienas sistēmā".

Atgādinām, ka 2013. gadā Eiropas Komisija aprēķināja Horvātijas Republikas izsoles tiesības, neņemot vērā visus parametrus, par kuriem bija panākta vienošanās sarunās par Horvātijas Republikas pievienošanos Eiropas Savienībai. Aprēķinot Horvātijas Republikas izsoles tiesības, Eiropas Komisija ir izmantojusi tirdzniecības sistēmā paredzētās Horvātijas Republikas kopējās siltumnīcefekta gāzu emisijas, kas noteiktas, lai iekļautu kopējā ES emisiju daudzumā, nevis 2007. gada pārbaudītās emisijas, kā bija paredzēts sarunās. Būtu jāuzsver, ka Horvātijas Republikas kopējais apjoms ir zemāks, un tādējādi Horvātijas Republikai ir mazāk izsoles tiesību. Turklāt, lai gan kopējais apjoms ir zemāks visām pārējām dalībvalstīm, visu pārējo dalībvalstu izsoles tiesības ir aprēķinātas, balstoties uz pārbaudītiem datiem par emisijām 2005. vai 2007. gadā, vai par 2005.–2007. gada vidējo apjomu, atkarībā no tā, kas tām bija labvēlīgāks.

Tāpēc mēs ierosinājam minēto grozījumu, lai nepieļautu varbūtējas atšķirīgas interpretācijas jautājumā par to, kā Direktīvas 2003/87/EK noteikumus piemēro Horvātijas Republikai un lai attiecīgi nodrošinātu minētās direktīvas 10. panta 2. punkta a) apakšpunkta vienādu piemērošanu visās dalībvalstīs, tostarp Horvātijas Republikā. Tā kā minētais grozījums nebija iekļauts galīgajā kompromisa tekstā, Horvātijas Republika atturēsies saistībā ar šā tiesību akta priekšlikuma pieņemšanu.

NELEĢISLATĪVI AKTI	
AKTS	DOKUMENTS/PAZIŅOJUMI
<i>Eiropas Globalizācijas pielāgošanās fonda izmantošana (EGF/2017 007 SE/Ericsson)</i> Eiropas Parlamenta un Padomes Lēmums (ES) 2018/514 (2018. gada 14. marts) par Eiropas Globalizācijas pielāgošanās fonda izmantošanu saskaņā ar Zviedrijas pieteikumu EGF/2017/007 SE/Ericsson) OV L 84, 28.3.2018., 18.–19. lpp.	5784/18
<i>Eiropas Globalizācijas pielāgošanās fonda izmantošana (EGF/2017 006 ES/Galicia apparel)</i> Eiropas Parlamenta un Padomes Lēmums (ES) 2018/515 (2018. gada 14. marts) par Eiropas Globalizācijas pielāgošanās fonda izmantošanu saskaņā ar Spānijas pieteikumu EGF/2017/006 ES/Galicia apparel OV L 84, 28.3.2018., 20.–21. lpp.	5783/18
<i>Padomes Lēmums par ES nostāju attiecībā uz kopīgu pamatnostādņu pieņemšanu ES un Azerbaidžānas nolīguma par vīzu atvieglotu izsniegšanu Apvienotajā komitejā</i> Padomes Lēmums (ES) 2018/311 (2018. gada 27. februāris) par nostāju, kas Savienības vārdā jāpieņem Apvienotajā komitejā, kura izveidota saskaņā ar Nolīgumu starp Eiropas Savienību un Azerbaidžānas Republiku par vīzu atvieglotu izsniegšanu, attiecībā uz kopēju pamatnostādņu pieņemšanu minētā nolīguma īstenošanai OV L 60, 2.3.2018., 23.–38. lpp.	5659/18
<i>Lēmums par Savienības nostāju OTIF Revīzijas komitejas sesijā (Berne, 2018. gada 27. februāris – 1. marts)</i> Padomes Lēmums (ES) 2018/319 (2018. gada 27. februāris) par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāpieņem Starptautisko dzelzceļa pārvadājumu starpvaldību organizācijas Revīzijas komitejas 26. sesijā attiecībā uz dažiem grozījumiem Konvencijā par starptautiskajiem dzelzceļa pārvadājumiem un tās papildinājumos OV L 62, 5.3.2018., 10.–17. lpp.	6046/18